

- de l'industrie et de l'agriculture, ministre des affaires étrangères, R. K. M., ministre 1977-1978 (ministre des affaires étrangères et des affaires canadiennes) et ministre des affaires étrangères, 1978-1980 (ministre des affaires étrangères et des affaires canadiennes)
- Vélinoff, William* (ministre 1972-1974). Le travail industriel et le travail manufacturier, 1-2; 10-11
- Développement et développement régional, 1-2; 10-11; 12-13; 13-14; 15-16; 17-18; 19-20; 21-22; 23-24; 25-26; 27-28; 29-30; 31-32; 33-34; 35-36; 37-38; 39-40; 41-42; 43-44; 45-46; 47-48; 49-50; 51-52; 53-54; 55-56; 57-58; 59-60; 61-62; 63-64; 65-66; 67-68; 69-70; 71-72; 73-74; 75-76; 77-78; 79-80; 81-82; 83-84; 85-86; 87-88; 89-90; 91-92; 93-94; 95-96; 97-98; 99-100; 101-102; 103-104; 105-106; 107-108; 109-110; 111-112; 113-114; 115-116; 117-118; 119-120; 121-122; 123-124; 125-126; 127-128; 129-130; 131-132; 133-134; 135-136; 137-138; 139-140; 141-142; 143-144; 145-146; 147-148; 149-150; 151-152; 153-154; 155-156; 157-158; 159-160; 161-162; 163-164; 165-166; 167-168; 169-170; 171-172; 173-174; 175-176; 177-178; 179-180; 181-182; 183-184; 185-186; 187-188; 189-190; 191-192; 193-194; 195-196; 197-198; 199-200; 201-202; 203-204; 205-206; 207-208; 209-210; 211-212; 213-214; 215-216; 217-218; 219-220; 221-222; 223-224; 225-226; 227-228; 229-230; 231-232; 233-234; 235-236; 237-238; 239-240; 241-242; 243-244; 245-246; 247-248; 249-250; 251-252; 253-254; 255-256; 257-258; 259-260; 261-262; 263-264; 265-266; 267-268; 269-270; 271-272; 273-274; 275-276; 277-278; 279-280; 281-282; 283-284; 285-286; 287-288; 289-290; 291-292; 293-294; 295-296; 297-298; 299-300; 301-302; 303-304; 305-306; 307-308; 309-310; 311-312; 313-314; 315-316; 317-318; 319-320; 321-322; 323-324; 325-326; 327-328; 329-330; 331-332; 333-334; 335-336; 337-338; 339-340; 341-342; 343-344; 345-346; 347-348; 349-350; 351-352; 353-354; 355-356; 357-358; 359-360; 361-362; 363-364; 365-366; 367-368; 369-370; 371-372; 373-374; 375-376; 377-378; 379-380; 381-382; 383-384; 385-386; 387-388; 389-390; 391-392; 393-394; 395-396; 397-398; 399-400; 401-402; 403-404; 405-406; 407-408; 409-410; 411-412; 413-414; 415-416; 417-418; 419-420; 421-422; 423-424; 425-426; 427-428; 429-430; 431-432; 433-434; 435-436; 437-438; 439-440; 441-442; 443-444; 445-446; 447-448; 449-450; 451-452; 453-454; 455-456; 457-458; 459-460; 461-462; 463-464; 465-466; 467-468; 469-470; 471-472; 473-474; 475-476; 477-478; 479-480; 481-482; 483-484; 485-486; 487-488; 489-490; 491-492; 493-494; 495-496; 497-498; 499-500; 501-502; 503-504; 505-506; 507-508; 509-510; 511-512; 513-514; 515-516; 517-518; 519-520; 521-522; 523-524; 525-526; 527-528; 529-530; 531-532; 533-534; 535-536; 537-538; 539-540; 541-542; 543-544; 545-546; 547-548; 549-550; 551-552; 553-554; 555-556; 557-558; 559-560; 561-562; 563-564; 565-566; 567-568; 569-570; 571-572; 573-574; 575-576; 577-578; 579-580; 581-582; 583-584; 585-586; 587-588; 589-590; 591-592; 593-594; 595-596; 597-598; 599-600; 601-602; 603-604; 605-606; 607-608; 609-610; 611-612; 613-614; 615-616; 617-618; 619-620; 621-622; 623-624; 625-626; 627-628; 629-630; 631-632; 633-634; 635-636; 637-638; 639-640; 641-642; 643-644; 645-646; 647-648; 649-650; 651-652; 653-654; 655-656; 657-658; 659-660; 661-662; 663-664; 665-666; 667-668; 669-670; 671-672; 673-674; 675-676; 677-678; 679-680; 681-682; 683-684; 685-686; 687-688; 689-690; 691-692; 693-694; 695-696; 697-698; 699-700; 701-702; 703-704; 705-706; 707-708; 709-710; 711-712; 713-714; 715-716; 717-718; 719-720; 721-722; 723-724; 725-726; 727-728; 729-729; 730-731; 732-733; 734-735; 736-737; 738-739; 739-740; 741-742; 743-744; 745-746; 747-748; 749-750; 751-752; 753-754; 755-756; 757-758; 759-759; 760-761; 762-763; 763-764; 765-766; 767-768; 769-769; 770-771; 771-772; 773-774; 775-776; 777-778; 779-779; 780-781; 781-782; 783-784; 785-786; 787-788; 789-789; 790-791; 791-792; 793-794; 795-796; 797-798; 799-799; 800-801; 801-802; 803-804; 805-806; 807-808; 809-809; 810-811; 811-812; 813-814; 815-816; 817-818; 819-819; 820-821; 821-822; 823-824; 825-826; 827-828; 829-829; 830-831; 831-832; 833-834; 835-836; 837-838; 839-839; 840-841; 841-842; 843-844; 845-846; 847-848; 849-849; 850-851; 851-852; 853-854; 855-856; 857-858; 859-859; 860-861; 861-862; 863-864; 865-866; 867-868; 869-869; 870-871; 871-872; 873-874; 875-876; 877-878; 879-879; 880-881; 881-882; 883-884; 885-886; 887-888; 889-889; 890-891; 891-892; 893-894; 895-896; 897-898; 899-899; 900-901; 901-902; 903-904; 905-906; 907-908; 909-909; 910-911; 911-912; 913-914; 915-916; 917-918; 919-919; 920-921; 921-922; 923-924; 925-926; 927-928; 929-929; 930-931; 931-932; 933-934; 935-936; 937-938; 939-939; 940-941; 941-942; 943-944; 945-946; 947-948; 949-949; 950-951; 951-952; 953-954; 955-956; 957-958; 959-959; 960-961; 961-962; 963-964; 965-966; 967-968; 969-969; 970-971; 971-972; 973-974; 975-976; 977-977; 978-978; 979-979; 980-981; 981-982; 983-984; 985-986; 987-987; 989-989; 990-991; 991-992; 993-994; 995-996; 997-998; 999-999; 1000-1000; 1001-1002; 1003-1004; 1005-1006; 1007-1008; 1009-1009; 1010-1011; 1011-1012; 1013-1014; 1015-1016; 1017-1018; 1019-1019; 1020-1021; 1021-1022; 1023-1024; 1025-1026; 1027-1028; 1029-1029; 1030-1031; 1031-1032; 1033-1034; 1035-1036; 1037-1038; 1039-1039; 1040-1041; 1041-1042; 1043-1044; 1045-1046; 1047-1048; 1049-1049; 1050-1051; 1051-1052; 1053-1054; 1055-1056; 1057-1058; 1059-1059; 1060-1061; 1061-1062; 1063-1064; 1065-1066; 1067-1068; 1069-1069; 1070-1071; 1071-1072; 1073-1074; 1075-1076; 1077-1077; 1078-1078; 1079-1079; 1080-1081; 1081-1082; 1083-1084; 1085-1086; 1087-1087; 1089-1089; 1090-1091; 1091-1092; 1093-1094; 1095-1096; 1097-1097; 1099-1099; 1100-1100; 1101-1102; 1103-1104; 1105-1106; 1107-1107; 1109-1109; 1110-1110; 1111-1112; 1113-1114; 1115-1116; 1117-1117; 1119-1119; 1120-1120; 1121-1122; 1123-1124; 1125-1126; 1127-1127; 1129-1129; 1130-1131; 1131-1132; 1133-1134; 1135-1136; 1137-1137; 1139-1139; 1140-1141; 1141-1142; 1143-1144; 1145-1146; 1147-1148; 1149-1149; 1150-1151; 1151-1152; 1153-1154; 1155-1156; 1157-1158; 1159-1159; 1160-1161; 1161-1162; 1163-1164; 1165-1166; 1167-1168; 1169-1169; 1170-1171; 1171-1172; 1173-1174; 1175-1176; 1177-1177; 1178-1178; 1179-1179; 1180-1181; 1181-1182; 1183-1184; 1185-1186; 1187-1187; 1189-1189; 1190-1191; 1191-1192; 1193-1194; 1195-1196; 1197-1197; 1199-1199; 1200-1200; 1201-1202; 1203-1204; 1205-1205; 1207-1207; 1209-1209; 1210-1210; 1211-1212; 1213-1213; 1215-1215; 1217-1217; 1219-1219; 1220-1220; 1221-1221; 1223-1223; 1225-1225; 1227-1227; 1229-1229; 1230-1230; 1231-1231; 1233-1233; 1235-1235; 1237-1237; 1239-1239; 1240-1240; 1241-1241; 1243-1243; 1245-1245; 1247-1247; 1249-1249; 1250-1250; 1251-1251; 1253-1253; 1255-1255; 1257-1257; 1259-1259; 1260-1260; 1261-1261; 1263-1263; 1265-1265; 1267-1267; 1269-1269; 1270-1270; 1271-1271; 1273-1273; 1275-1275; 1277-1277; 1279-1279; 1280-1280; 1281-1281; 1283-1283; 1285-1285; 1287-1287; 1289-1289; 1290-1290; 1291-1291; 1293-1293; 1295-1295; 1297-1297; 1299-1299; 1300-1300; 1301-1301; 1303-1303; 1305-1305; 1307-1307; 1309-1309; 1310-1310; 1311-1311; 1313-1313; 1315-1315; 1317-1317; 1319-1319; 1320-1320; 1321-1321; 1323-1323; 1325-1325; 1327-1327; 1329-1329; 1330-1330; 1331-1331; 1333-1333; 1335-1335; 1337-1337; 1339-1339; 1340-1340; 1341-1341; 1343-1343; 1345-1345; 1347-1347; 1349-1349; 1350-1350; 1351-1351; 1353-1353; 1355-1355; 1357-1357; 1359-1359; 1360-1360; 1361-1361; 1363-1363; 1365-1365; 1367-1367; 1369-1369; 1370-1370; 1371-1371; 1373-1373; 1375-1375; 1377-1377; 1379-1379; 1380-1380; 1381-1381; 1383-1383; 1385-1385; 1387-1387; 1389-1389; 1390-1390; 1391-1391; 1393-1393; 1395-1395; 1397-1397; 1399-1399; 1400-1400; 1401-1401; 1403-1403; 1405-1405; 1407-1407; 1409-1409; 1410-1410; 1411-1411; 1413-1413; 1415-1415; 1417-1417; 1419-1419; 1420-1420; 1421-1421; 1423-1423; 1425-1425; 1427-1427; 1429-1429; 1430-1430; 1431-1431; 1433-1433; 1435-1435; 1437-1437; 1439-1439; 1440-1440; 1441-1441; 1443-1443; 1445-1445; 1447-1447; 1449-1449; 1450-1450; 1451-1451; 1453-1453; 1455-1455; 1457-1457; 1459-1459; 1460-1460; 1461-1461; 1463-1463; 1465-1465; 1467-1467; 1469-1469; 1470-1470; 1471-1471; 1473-1473; 1475-1475; 1477-1477; 1479-1479; 1480-1480; 1481-1481; 1483-1483; 1485-1485; 1487-1487; 1489-1489; 1490-1490; 1491-1491; 1493-1493; 1495-1495; 1497-1497; 1499-1499; 1500-1500; 1501-1501; 1503-1503; 1505-1505; 1507-1507; 1509-1509; 1510-1510; 1511-1511; 1513-1513; 1515-1515; 1517-1517; 1519-1519; 1520-1520; 1521-1521; 1523-1523; 1525-1525; 1527-1527; 1529-1529; 1530-1530; 1531-1531; 1533-1533; 1535-1535; 1537-1537; 1539-1539; 1540-1540; 1541-1541; 1543-1543; 1545-1545; 1547-1547; 1549-1549; 1550-1550; 1551-1551; 1553-1553; 1555-1555; 1557-1557; 1559-1559; 1560-1560; 1561-1561; 1563-1563; 1565-1565; 1567-1567; 1569-1569; 1570-1570; 1571-1571; 1573-1573; 1575-1575; 1577-1577; 1579-1579; 1580-1580; 1581-1581; 1583-1583; 1585-1585; 1587-1587; 1589-1589; 1590-1590; 1591-1591; 1593-1593; 1595-1595; 1597-1597; 1599-1599; 1600-1600; 1601-1601; 1603-1603; 1605-1605; 1607-1607; 1609-1609; 1610-1610; 1611-1611; 1613-1613; 1615-1615; 1617-1617; 1619-1619; 1620-1620; 1621-1621; 1623-1623; 1625-1625; 1627-1627; 1629-1629; 1630-1630; 1631-1631; 1633-1633; 1635-1635; 1637-1637; 1639-1639; 1640-1640; 1641-1641; 1643-1643; 1645-1645; 1647-1647; 1649-1649; 1650-1650; 1651-1651; 1653-1653; 1655-1655; 1657-1657; 1659-1659; 1660-1660; 1661-1661; 1663-1663; 1665-1665; 1667-1667; 1669-1669; 1670-1670; 1671-1671; 1673-1673; 1675-1675; 1677-1677; 1679-1679; 1680-1680; 1681-1681; 1683-1683; 1685-1685; 1687-1687; 1689-1689; 1690-1690; 1691-1691; 1693-1693; 1695-1695; 1697-1697; 1699-1699; 1700-1700; 1701-1701; 1703-1703; 1705-1705; 1707-1707; 1709-1709; 1710-1710; 1711-1711; 1713-1713; 1715-1715; 1717-1717; 1719-1719; 1720-1720; 1721-1721; 1723-1723; 1725-1725; 1727-1727; 1729-1729; 1730-1730; 1731-1731; 1733-1733; 1735-1735; 1737-1737; 1739-1739; 1740-1740; 1741-1741; 1743-1743; 1745-1745; 1747-1747; 1749-1749; 1750-1750; 1751-1751; 1753-1753; 1755-1755; 1757-1757; 1759-1759; 1760-1760; 1761-1761; 1763-1763; 1765-1765; 1767-1767; 1769-1769; 1770-1770; 1771-1771; 1773-1773; 1775-1775; 1777-1777; 1779-1779; 1780-1780; 1781-1781; 1783-1783; 1785-1785; 1787-1787; 1789-1789; 1790-1790; 1791-1791; 1793-1793; 1795-1795; 1797-1797; 1799-1799; 1800-1800; 1801-1801; 1803-1803; 1805-1805; 1807-1807; 1809-1809; 1810-1810; 1811-1811; 1813-1813; 1815-1815; 1817-1817; 1819-1819; 1820-1820; 1821-1821; 1823-1823; 1825-1825; 1827-1827; 1829-1829; 1830-1830; 1831-1831; 1833-1833; 1835-1835; 1837-1837; 1839-1839; 1840-1840; 1841-1841; 1843-1843; 1845-1845; 1847-1847; 1849-1849; 1850-1850; 1851-1851; 1853-1853; 1855-1855; 1857-1857; 1859-1859; 1860-1860; 1861-1861; 1863-1863; 1865-1865; 1867-1867; 1869-1869; 1870-1870; 1871-1871; 1873-1873; 1875-1875; 1877-1877; 1879-1879; 1880-1880; 1881-1881; 1883-1883; 1885-1885; 1887-1887; 1889-1889; 1890-1890; 1891-1891; 1893-1893; 1895-1895; 1897-1897; 1899-1899; 1900-1900; 1901-1901; 1903-1903; 1905-1905; 1907-1907; 1909-1909; 1910-1910; 1911-1911; 1913-1913; 1915-1915; 1917-1917; 1919-1919; 1920-1920; 1921-1921; 1923-1923; 1925-1925; 1927-1927; 1929-1929; 1930-1930; 1931-1931; 1933-1933; 1935-1935; 1937-1937; 1939-1939; 1940-1940; 1941-1941; 1943-1943; 1945-1945; 1947-1947; 1949-1949; 1950-1950; 1951-1951; 1953-1953; 1955-1955; 1957-1957; 1959-1959; 1960-1960; 1961-1961; 1963-1963; 1965-1965; 1967-1967; 1969-1969; 1970-1970; 1971-1971; 1973-1973; 1975-1975; 1977-1977; 1979-1979; 1980-1980; 1981-1981; 1983-1983; 1985-1985; 1987-1987; 1989-1989; 1990-1990; 1991-1991; 1993-1993; 1995-1995; 1997-1997; 1999-1999; 2000-2000; 2001-2001; 2003-2003; 2005-2005; 2007-2007; 2009-2009; 2011-2011; 2013-2013; 2015-2015; 2017-2017; 2019-2019; 2021-2021; 2023-2023; 2025-2025; 2027-2027; 2029-2029; 2031-2031; 2033-2033; 2035-2035; 2037-2037; 2039-2039; 2041-2041; 2043-2043; 2045-2045; 2047